

ポルトガル語

おはよう	Bom dia. ボン ジーア
こんにちは	Boa tarde. ボア タルジ
こんばんは	Boa noite. ボア ノイチ
ありがとう	Obrigado. オブリガード 【男性が使う】
	Obrigada. オブリガーダ 【女性が使う】
またね!	Até mais. アテ マイス



ブラジルで話されている言葉です

いがのったまる 1

タガログ語

おはよう	Magandang umaga マガندان ウマーガ
こんにちは	Magandang araw マガندان アラウ
こんばんは	Magandang gabi マガندان ガビ
ありがとう	Salamat サラーマット
またね!	Hanggang sa muli ハンガン サ ムリ

フィリピンの言葉です



いがのったまる 6

中国語

おはよう	早上好 ザオシャン ハオ
こんにちは	你好 ニイハオ
こんばんは	晚上好 ワンシャン ハオ
ありがとう	谢谢 シェシェ
またね!	再见 ツアイ ツェン



谢谢♪

いがのったまる 3

スペイン語

おはよう	Buenos días. ブエノス ディアス
こんにちは	Buenas tardes. ブエナス タルデス
こんばんは	Buenas noches. ブエナス ノチェス
ありがとう	Gracias. グラシアス
またね!	Hasta luego. アスタ ルエゴ

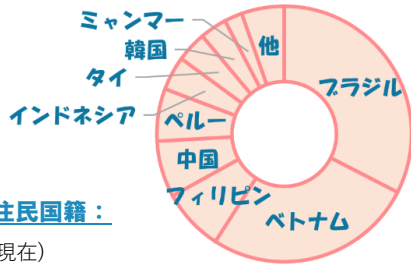
ペルーやボリビアなどで話されています



いがのったまる 4

本冊子のご利用について

2024年1月、日本の外国人人口は過去最多 300 万人を超えました。三重県伊賀市には人口の約 7%、48 カ国 6,000 人を超える外国人の方が暮らしています。



伊賀市外国人住民国籍：

(2024年6月末現在)

この『多言語あいさつ会話集』では、外国語での発音を便宜的にカタカナで表記しました。実際の発音は聞く人によって少し違うかもしれません。

相手の母国語に関心を持つことと同じように「やさしい日本語」や言葉以外の笑顔や身振りで気持ちを伝えることも大切です。この小冊子を通して、外国人住民の方々とのコミュニケーションの第一歩となれば幸いです。

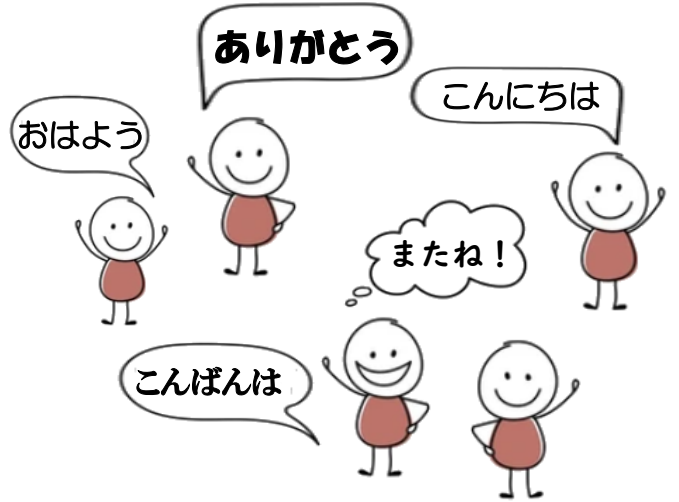
2024年7月



編集/発行：NPO 法人 伊賀の伝丸
住所：三重県伊賀市上野東町 2948 TEL&FAX：0595-23-0912
e-mail: info@tsutamaru.or.jp URL: http://www.tsutamaru.or.jp/

心とこころを伝えてまわる
TsutaMaru

多言語あいさつ会話集



ポルトガル語

ベトナム語

タガログ語

中国語

スペイン語

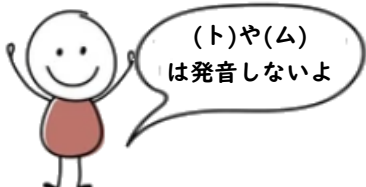
インドネシア語

タイ語

NPO 法人 伊賀の伝丸

インドネシア語

おはよう	Selamat pagi スラマツ(ト) パギ
こんにちは	Selamat siang スラマチアン
こんばんは	Selamat malam スラマツ(ト) マラ(ム)
ありがとう	Terima kasih テリマカシ
またね!	Sampai jumpa lagi サンペイ ジュンパ ラギ



ベトナム語

おはよう・こんにちは・こんばんは	Xin chào シン チャオ
ありがとう	Cảm ơn カム オン
またね!	Hẹn gặp lại ヘン ガツ(プ) ライ

朝・昼・晩
同じでOK



タイ語

おはよう・こんにちは・こんばんは	สวัสดีครับ 【男性が使う】 サワディーカッブ
	สวัสดีค่ะ 【女性が使う】 サワディーカー
ありがとう	ขอบคุณครับ 【男性が使う】 コーブクン クラッブ
	ขอบคุณค่ะ 【女性が使う】 コーブクン カー
またね!	แล้วเจอกัน レーオ ジュー ガン